Tento dokument slúži čisto na potrebu dokumentácie a inštitúcie nenesú nijakú zodpovednosť za jeho obsah

►**B**

ROZHODNUTIE KOMISIE

z 2. februára 1993

o veterinárnych podmienkach a o veterinárnej certifikácii pre opakovaný vstup registrovaných koní určených na dostihy, súťaže a kultúrne podujatia po dočasnom vývoze

(93/195/EHS)

(UL L 86, 6.4.1993, str. 1)

Zmenené a doplnené:

		Úradný vestník		
		Č.	Strana	Dátum
►**M1**	Rozhodnutie Komisie 93/344/EHS, zo 17. mája 1993	L 138	11	9.6.1993
►**M2**	Rozhodnutie Komisie 93/509/EHS, z 21. decembra 1993	L 238	44	23.9.1993
►**M3**	Rozhodnutie Komisie 94/453/ES, z 29. júna 1994	L 187	11	22.7.1994
►**M4**	Rozhodnutie Komisie 94/561/ES, z 27. júla 1994	L 214	17	19.8.1994
►**M5**	Rozhodnutie Komisie 95/99/ES, z 27. marca 1995	L 076	16	5.4.1995
►**M6**	Rozhodnutie Komisie 95/322/ES, z 25. júla 1995	L 190	9	11.8.1995
►**M7**	Rozhodnutie Komisie 95/323/ES, z 25. júla 1995	L 190	11	11.8.1995
►**M8**	Rozhodnutie Komisie 96/279/ES, z 26. februára 1996	L 107	1	30.4.1996
►**M9**	Rozhodnutie Komisie 97/160/ES, zo 14. februára 1997	L 062	39	4.3.1997
►**M10**	Rozhodnutie Komisie 97/684/ES, z 10. októbra 1997	L 287	49	21.10.1997
►**M11**	Rozhodnutie Komisie 98/360/ES, z 18. mája 1998	L 163	44	6.6.1998
►**M12**	Rozhodnutie Komisie 98/567/ES, zo 6. októbra 1998	L 276	11	13.10.1998
►**M13**	Rozhodnutie Komisie 98/594/ES, zo 6. októbra 1998	L 286	53	23.10.1998
►**M14**	Rozhodnutie Komisie 1999/228/ES, z 5. marca 1999	L 083	77	27.3.1999
►**M15**	Rozhodnutie Komisie 1999/558/ES, z 26. júla 1999	L 211	53	11.8.1999
►**M16**	Rozhodnutie Komisie 2000/209/ES, z 24. februára 2000	L 064	22	11.3.2000
►**M17**	Rozhodnutie Komisie 2000/754/ES, z 24. novembra 2000	L 303	34	2.12.2000
►**M18**	Rozhodnutie Komisie 2001/117/ES, z 26. januára 2001	L 043	38	14.2.2001
►**M19**	Rozhodnutie Komisie 2001/144/ES, z 12. februára 2001	L 053	23	23.2.2001
►**M20**	Rozhodnutie Komisie 2001/610/ES, z 18. júla 2001	L 214	45	8.8.2001
►**M21**	Rozhodnutie Komisie 2001/611/ES, z 20. júla 2001	L 214	49	8.8.2001
►**M22**	Rozhodnutie Komisie 2004/211/ES, zo 6. januára 2004	L 073	1	11.3.2004
►**M23**	Rozhodnutie Komisie 2005/605/ES, zo 4. augusta 2005	L 206	16	9.8.2005
►**M24**	Rozhodnutie Komisie 2005/771/ES, z 3. novembra 2005	L 291	38	5.11.2005
►**M25**	Rozhodnutie Komisie 2005/943/ES, z 21. decembra 2005	L 342	94	24.12.2005
►**M26**	Rozhodnutie Komisie 2006/542/ES, z 2. augusta 2006	L 214	59	4.8.2006

Zmenené a doplnené:

►**A1**	Akt o pristúpení Rakúska, Švédska a Fínska	C 241	21	29.8.1994

►**A2**	Akt o podmienkach pristúpenia Českej republiky, Estónskej republiky, Cyperskej republiky, Lotyšskej republiky, Litovskej republiky, Maďarskej republiky, Maltskej republiky, Poľskej republiky, Slovinskej republiky a Slovenskej republiky a o úpravách zmlúv, na ktorých je založená Európska únia	L 236	33	23.9.2003

▼B

ROZHODNUTIE KOMISIE

z 2. februára 1993

o veterinárnych podmienkach a o veterinárnej certifikácii pre opakovaný vstup registrovaných koní určených na dostihy, súťaže a kultúrne podujatia po dočasnom vývoze

(93/195/EHS)

KOMISIA EURÓPSKYCH SPOLOČENSTIEV,

so zreteľom na Zmluvu o založení Európskeho hospodárskeho spoločenstva,

so zreteľom na smernicu Rady 90/426/EHS z 26. júna 1990 o veterinárnych podmienkach, ktorým sa riadi preprava a dovoz zvierat koňovitých z tretích krajín ([1]), naposledy zmenenú a doplnenú smernicou 92/36/EHS ([2]), a najmä jej článok 19 ii),

keďže rozhodnutím Rady 79/542/EHS ([3]), naposledy zmeneným a doplneným rozhodnutím Komisie 93/100/EHS ([4]), bol stanovený zoznam tretích krajín, z ktorých členské štáty povoľujú dovozy zvierat koňovitých;

keďže je taktiež nevyhnutné zohľadniť regionalizáciu určitých tretích krajín nachádzajúcich sa na vyššie uvedenom zozname, ktorý je predmetom rozhodnutia Komisie 92/160/EHS ([5]), zmeneného a doplneného rozhodnutím 92/161/EHS ([6]);

keďže národné veterinárne orgány sa zaviazali oznámiť Komisii a členským štátom telegramom, telexom alebo telefaxom do 24 hodín od potvrdenia výskytu akejkoľvek infekčnej alebo nákazlivej choroby zvierat koňovitých uvedených na zoznamoch A a B Medzinárodného úradu pre nákazy zvierat (IOE) alebo schválenie vakcinácie proti ktorejkoľvek z nich alebo, v primeranom čase, akékoľvek zmeny v národných dovozných pravidlách týkajúcich sa zvierat koňovitých;

keďže rôzne kategórie koní majú svoje vlastné charakteristické rysy a ich dovozy sa povoľujú na rôzne účely; keďže preto sa musia stanoviť osobitné veterinárne požiadavky zdravia pre opakovaný vstup registrovaných koní pre dostihy, súťaže a kultúrne podujatia po dočasnom vývoze,

keďže, vzhľadom na existenciu ekvivalentných veterinárnych situácií na dostihových dráhach a areáloch, na ktorých sa konajú súťaže alebo kultúrne podujatia, a vzhľadom na izoláciu od zvierat koňovitých s horším zdravotným stavom, sa zdá rozumné vypracovať jednotný veterinárny certifikát pre opakovaný vstup registrovaných koní pre dostihy, súťaže a kultúre podujatia po dočasnom vývoze do tretích krajín;

keďže opatrenia uvedené v tomto rozhodnutí sú v súlade so stanoviskom Stáleho veterinárneho výboru,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Bez toho, aby tým bolo dotknuté rozhodnutie 92/160/EHS členské štáty povolia opakovaný vstup registrovaných koní pre dostihy, súťaže a kultúrne podujatia po dočasnom vývoze, ktorý netrvá dlhšie ako 30 dní takých koní,:

— ktoré sa vracajú z tretích krajín uvedených v časti I a II osobitného stĺpca pre zvieratá koňovité v prílohe k rozhodnutiu 79/542/EHS, do ktorých boli dočasne vyvezené buď priamo alebo po tranzite cez iné krajiny tej istej skupiny v prílohe I k súčasnému rozhodnutiu,

([1]) Ú. v. ES L 224, 18.8.1990, s. 42.
([2]) Ú. v. ES L 157, 10.6.1992, s. 28.
([3]) Ú. v. ES L 146, 14.6.1979, s. 15.
([4]) Ú. v. ES L 40. 17.2.1993, s. 23.
([5]) Ú. v. ES L 71, 18.3. 1992, s. 27.
([6]) Ú. v. ES L 71, 18.3.1992, s. 29.

▼B

— ktoré spĺňajú požiadavky stanovené vo vzore veterinárnych certifikátu o zdravotnom stave zvierat uvedenom v prílohe II k tomuto rozhodnutiu,

▼M23

— ktoré sa zúčastnili na osobitných dostihoch, súťažiach alebo kultúrnych podujatiach v Kanade alebo Spojených štátoch amerických a spĺňajú požiadavky ustanovené vo veterinárnom osvedčení v súlade so vzorom veterinárneho osvedčenia o zdravotnom stave zvierat, ustanovenom v prílohe III k tomuto rozhodnutiu,

▼M10

— zúčastnili sa na pretekoch World-Cup v Dubaji a spĺňajú požiadavky stanovené v osvedčení zdravotnej nezávadnosti v súlade so vzorom uvedeným v prílohe III k tomuto rozhodnutiu,

▼M12

— zúčastnili sa na Melbourne Cup-e a spĺňajú požiadavky ustanovené v certifikáte o zdravotnom stave v súlade so vzorom uvedeným v prílohe V k tomuto rozhodnutiu,

▼M17

— zúčastnili sa na Japonskom pohári a Hongkonských medzinárodných dostihoch a spĺňajú požiadavky ustanovené v zdravotnom osvedčení v súlade so vzorom stanoveným v prílohe VI k tomuto rozhodnutiu,

▼M25

— sa zúčastnili na Svetovom pohári vo vytrvalostných pretekoch bez ohľadu na to, v ktorej z krajín schválených v súlade so smernicou 90/426/EHS sa preteky uskutočnia, a spĺňajú požiadavky ustanovené v osvedčení o zdravotnom stave v súlade so vzorom uvedeným v prílohe VII k tomuto rozhodnutiu,

▼M20

— zúčastnili sa na podujatiach International Group/Grade v Austrálii, Kanade, Spojených štátoch amerických, Hongkongu, Japonsku, Singapúre alebo Spojených arabských emirátoch a spĺňajú požiadavky uvedené v certifikáte o zdravotnom stave v súlade so vzorom uvedeným v prílohe VIII k tomuto rozhodnutiu,

▼M24

— ktoré sa zúčastnili na jazdeckých podujatiach súvisiacich s olympijskými hrami, prípravnými testovacími podujatiami alebo s paraolympiádou a spĺňajú požiadavky uvedené vo veterinárnom certifikáte v súlade so vzorom veterinárneho certifikátu uvedeným v prílohe IX k tomuto rozhodnutiu.

▼B

Článok 2

Toto rozhodnutie je adresované členským štátom.

▼B

PRÍLOHA I

▼A1

Skupina A

▼M8

Švajčiarsko, Grónsko, Island

▼B

Skupina B

▼A2

Austrália (AU), Bulharsko (BG), Bielorusko (BY), Chorvátsko (HR), Bývalá juhoslovanská republika Macedónsko (807), Nový Zéland (NZ), Rumunsko (RO), Rusko [1] (RU), Ukrajina (UA), Juhoslávia (YU)

▼B

Skupina C

▼M16

Kanada (CA), Hongkong (HK), Japonsko (JP), Kórejská republika (KR), Macao (MO), Malajzia (polostrov) (MY), Singapur (SG), Thajsko (TH), Spojené štáty americké (US)

▼B

Skupina D

▼M22

Argentína (AR), Barbados (BB), Bermudy (BM), Bolívia (BO), Brazília [1] (BR), Čile (CL), Kostarika [1] (CR), Kuba (CU), Jamajka (JM), Mexiko [1] (MX), Peru [1] (PE), Paraguaj (PY), Uruguaj (UY)

▼B

Skupina E

▼A2

Spojené arabské emiráty (AE), Bahrajn (BH), Alžírsko (DZ), Egypt [1] (EG), Izrael (IL), Jordánsko (JO), Kuvajt (KW), Libanon (LB), Líbya (LY), Maroko (MA), Maurícius (MU), Omán (OM), Katar (QA), Saudská Arábia [1] (SA), Sýria (SY), Tunisko (TN), Turecko [1] (TR)

[1] Časť územia v súlade s článkom 13 ods. 2 smernice Rady 90/426/EHS, uvedená v naposledy zmenenom a doplnenom rozhodnutí Komisie 92/160/EHS.

▼B

PRÍLOHA II

VETERINÁRNY CERTIFIKÁT

pre opakovaný vstup registrovaných koní pre dostihy, súťaže a kultúrne podujatia na územie spoločenstva po dočasnom vývoze na dobu kratšiu ako 30 dní do:

▸(1) ***Skupina A***

▸(2) **Švajčiarsko, Grónsko, Island** ◂◂

Skupina B

▸(4) **Austrália, Bulharsko, Bielorusko, Chorvátsko, Bývalá juhoslovanská republika Macedónsko, Nový Zéland, Rumunsko, Rusko (1), Ukrajina, Juhoslávia** ◂

Skupina C

▸(3) **Kanada, Hongkong, Japonsko, Kórejská republika, Macao, Malajzia (polostrov), Singapur, Thajsko, Spojené štáty americké** ◂

Skupina D

▸(6) **Argentína, Barbados, Bermudy, Bolívia, Brazília(1), Čile, Kostarika(1), Kuba, Jamajka, Mexiko(1), Peru(1), Paraguaj, Uruguaj** ◂

Skupina E

▸(5) **Spojené arabské emiráty, Bahrajn, Alžírsko, Egypt (1), Izrael, Jordánsko, Kuvajt, Libanon, Líbya, Maroko, Maurícius, Omán, Katar, Saudská Arábia (1), Sýria, Tunisko, Turecko (1)** ◂

č. certifikátu: .....

Tretia krajina odoslania (1): .....

Zodpovedné ministerstvo: .....

I. **Identifikácia koňa**

(a) Číslo identifikačného dokladu (pas): .....

(b) Schválené: .....
(názov príslušného orgánu)

II. **Pôvod a miesto určenia koňa**

Kôň bude poslaný z: .....
(miesto vývozu)

do: .....
(členský štát a miesto určenia)

— na vlastných nohách (2)

alebo

— železničným vagónom/nákladným autom/lietadlom/loďou .....
(uveďte dopravný prostriedok a registračné značky, číslo letu alebo registrovaný názov, podľa toho čo pripadá do úvahy (2))

Meno a adresa odosielateľa: .....

.....

.....

Meno a adresa príjemcu tovaru: .....

.....

.....

III. **Informácie týkajúce sa zdravia**

Ja, dolupodpísaný, potvrdzujem, že vyššie popísaný kôň vyhovuje nasledujúcim požiadavkám:

(a) pochádza z krajiny, kde sa nasledujúce choroby musia povinne hlásiť: africký mor koní, žrebčia nákaza, sopľavka, encefalomyelitída koní (všetky druhy vrátane VEE), infekčná anémia, vezikulárna stomatitída, besnota, antrax;

▶(1) **A1**
▶(2) **M8**
▶(3) **M16**
▶(4)(5) **A2**
▶(6) **M22**

▼B

b) bol dnes vyšetrený a nevykazuje žiadne klinické príznaky choroby ([3]);

c) nie je určený na zabitie v súlade s národným programom eradikácie nákazlivých alebo infekčných chorôb;

d) nenachádzal sa mimo spoločenstva po nepretržitú dobu dlhšiu ako 30 dní a bol dovezený do krajiny ([1]) odoslania dňa..... ([4]) buď z členského štátu spoločenstva alebo z krajiny uvedenej v tej istej skupine (pozri vyššie) a od svojho výstupu zo spoločenstva nikdy nebol v inej krajine, ako sú krajiny uvedené v tej istej skupine; zdržiaval sa v chovoch pod veterinárnym dozorom, ustajnený v oddelených maštaliach bez toho, aby prišiel do styku so zvieratami koňovitými s horším zdravotným stavom s výnimkou dostihov, súťaží alebo kultúrnych podujatí;

e) pochádza z územia alebo v prípadoch úradnej regionalizácie v súlade s právnymi predpismi spoločenstva, z časti územia tretej krajiny v ktorej:

i) nebol zaznamenaný výskyt Venezuelskej encefalomyelitídy koní počas posledných dvoch rokov;

ii) nebol zaznamenaný výskyt žrebčej nákazy počas posledných šiestich mesiacov;

iii) nebol zaznamenaný výskyt sopľavky počas posledných šiestich mesiacov;

f) nepochádza z územia alebo z časti územia tretej krajiny považovanej v súlade s legislatívou spoločenstva za infikovanú africkým morom koní;

g) nepochádza z chovu, ktorý bol predmetom zákazu z veterinárnych dôvodov a ani neprišiel do styku so zvieratami koňovitými z chovu, ktorý bol predmetom zákazu z veterinárnych dôvodov:

i) počas šiestich mesiacov v prípade encefalomyelitídy koní, počínajúc dňom, kedy bolo zabité zviera koňovité trpiace danou chorobou,

ii) v prípade infekčnej anémie až do dátumu, kedy boli infikované zvieratá zabité, zvyšné zvieratá vykázali negatívnu reakciu na dva Cogginsove testy vykonané s trojmesačným časovým odstupom;

iii) počas šiestich mesiacov v prípade vezikulárnej stomatitídy;

iv) počas šiestich mesiacov v prípade vírusovej artritídy koní;

v) počas jedného mesiaca od posledného zaznamenaného prípadu v prípade besnoty;

vi) počas 15 dni od posledného zaznamenaného prípadu v prípade antraxu.

Ak všetky zvieratá druhov náchylných na chorobu umiestnené v chove boli zabité a priestory vydezinfikované, doba zákazu je 30 dní, počínajúc dňom kedy boli zvieratá zničené a priestory vydenzifikované, s výnimkou prípadu antraxu, kedy doba zákazu trvá 15 dní;

h) podľa mojich najlepších vedomostí neprišiel do kontaktu so zvieraťom koňovitým trpiacim infekčnou alebo nákazlivou chorobou v priebehu 15 dní pred týmto vyhlásením.

IV. Kôň bude odoslaný vo vozidle vopred vyčistenom a vydenzifikovanom dezinfekčným prostriedkom úradne uznávaným v krajine odoslania a skonštruovanom tak, aby z neho nemohol počas prepravy unikať trus, podstielka a ani krmivo.

Nasledujúce vyhlásenie podpísané vlastníkom alebo jeho zástupcom ([2]) je súčasťou certifikátu.

V. Certifikát platí 10 dní. V prípade lodnej prepravy sa táto doba predlžuje o čas plavby.

Dátum	Miesto	Pečiatka (*) a podpis úradného veterinárneho lekára

.....

(meno veľkými paličkovými písmenami, funkcia a titul)

(*) farba pečiatky musí byť iná ako je farba potlače

▼B

VYHLÁSENIE

Ja, dolupodpísaný ..... (uveďte meno paličkovým písmom)
(vlastník alebo zástupca [2]) vyššie popísaného koňa)

vyhlasujem, že:

1. kôň bude poslaný priamo z miesta odoslania do miesta určenia bez toho, aby sa dostal do kontaktu s inými zvieratami koňovitými, ktorých zdravotný stav nie je rovnaký;
2. podmienky odseku písm. d) v kapitole III sú splnené;
3. kôň bol vyvezený z EHS dňa ..... [4].

....
(miesto, dátum) (podpis)

([1]) Časť územia v súlade s článkom 13 ods. 2 smernice Rady 90/426/EHS, uvedená v naposledy zmenenom a doplnenom rozhodnutí Komisie 92/160/EHS.
([2]) Nehodiace sa prečiarknite.
([3]) Certifikát musí byť vystavený v deň nakládky koňa na odoslanie do miesta určenia alebo posledný pracovný deň pred naložením.
([4]) Uveďte dátum.

▼M23

PRÍLOHA III

VETERINÁRNE OSVEDČENIE

pre opakovaný vstup registrovaných koní po dočasnom vývoze na osobitné dostihy, súťaže alebo kultúrne podujatia v Kanade alebo Spojených štátoch amerických na čas kratší ako 90 dní

Číslo osvedčenia: .....

Osobitná udalosť: Prehliadky Španielskej jazdeckej školy z Viedne v Spojených štátoch amerických v roku 2005 pri príležitosti 60. výročia záchrany rakúskych lipických koní generálom Georgeom Pattonom

Tretia krajina odoslania: .....
(názov krajiny)

Zodpovedné ministerstvo: .....
(názov ministerstva)

I. *Identifikácia koňa*

a) Číslo identifikačného dokladu: .....

b) Schválené: .....
(názov príslušného orgánu)

II. *Pôvod koňa*

Kôň bude odoslaný z: .....
(miesto odoslania)

do: .....
(miesto určenia)

letecky: .....
(číslo letu)

Meno a adresa odosielateľa: .....

Meno a adresa príjemcu: .....

III. *Veterinárne informácie*

Ja, podpísaný, potvrdzujem, že vyššie opísaný kôň vyhovuje týmto požiadavkám:

a) pochádza z krajiny, kde sa povinne musia hlásiť tieto choroby: africký mor koní, žrebčia nákaza, sopľavka, konská encefalomyelitída (vo všetkých jej formách vrátane venezuelskej konskej encefalomyelitídy), infekčná anémia, vezikulárna stomatitída, besnota a sneť slezinná;

b) bol vyšetrený dnes a nevykazuje žiadne klinické príznaky choroby ([1]);

c) nie je v rámci národného programu eradikácie nákazlivých ani infekčných chorôb určený na zabitie;

d) od vstupu do krajiny odoslania ho držali v chovoch pod veterinárnym dozorom, ustajneného v oddelených maštaliach bez toho, aby prišiel do styku so zvieratami z čeľade koňovitých s nižším zdravotným štatútom;

▼**M23**

e) pochádza z územia alebo v prípade úradnej regionalizácie v súlade s právnymi predpismi Spoločenstva z časti územia tretej krajiny, v ktorej:

i) sa v priebehu posledných dvoch rokov nevyskytol prípad venezuelskej konskej encefalomyelitídy;

ii) sa v priebehu posledných šiestich mesiacov nevyskytol prípad žrebčej nákazy;

iii) sa v priebehu posledných šiestich mesiacov nevyskytol prípad sopľavky;

f) nepochádza z územia ani z časti územia tretej krajiny, ktoré sa v súlade s právnymi predpismi Spoločenstva považuje za územie infikované africkým morom koní;

g) nepochádza z chovu, ktorý bol predmetom zákazu z veterinárnych dôvodov, ani neprišiel do styku so zvieratami z čeľade koňovitých z chovu, ktorý bol predmetom zákazu z veterinárnych dôvodov, v súvislosti s ktorým sa ustanovujú tieto podmienky:

i) v prípade, že nie všetky zvieratá z čeľade, ktoré sú vnímavé na choroby uvedené ďalej, boli z chovu odstránené, zákaz trval:

— šesť mesiacov v prípade encefalomyelitídy koní, počínajúc dňom, keď bolo zviera z čeľade koňovitých postihnuté touto chorobou zabité alebo z priestorov odstránené,

— počas obdobia potrebného na vykonanie dvoch Cogginsových testov na zvieratách, ktoré ostali po zabití zvierat infikovaných infekčnou anémiou, s negatívnymi výsledkami v odstupe troch mesiacov,

— jeden mesiac po zistení posledného prípadu besnoty,

— 15 dní po poslednom zaznamenanom prípade sneti slezinnej;

ii) v prípade, že všetky zvieratá z čeľade, ktoré sú vnímavé na chorobu, boli zabité alebo odstránené z chovu, predstavuje obdobie zákazu 30 dní alebo 15 dní v prípade sneti slezinnej, počínajúc dňom, keď bola po zabití alebo odstránení zvierat vykonaná dezinfekcia a čistenie priestorov;

h) pochádza z chovu, ktorý

i) buď nebol predmetom zákazu z dôvodov vezikulárnej stomatitídy a zviera nebolo v styku so zvieratami z čeľade koňovitých z chovu, ktorý bol predmetom takéhoto zákazu počas posledných šiestich mesiacov ([2]),

alebo

ii) v ktorom sa počas 30 dní pred odoslaním nevyskytol prípad vezikulárnej stomatitídy a zviera bolo počas 30 dní pred odoslaním chránené pred hmyzom, ktorý je nosičom parazitov, a bolo podrobené jednému z týchto veterinárnych testov, vykonaných na vzorke krvi odobranej najskôr 21 dní od začatia obdobia ochrany pred hmyzom,

— vírusový neutralizačný test s negatívnymi výsledkami pri zriedení séra v pomere 1 k 12 ([2]),

alebo

— sérologický test s negatívnymi výsledkami, vykonaný v súlade s kapitolou 2.1.2 Príručky Svetovej organizácie pre zdravie zvierat (OIE) pre diagnostické testy a očkovacie látky pre suchozemské živočíchy ([2]);

i) podľa mojich najlepších vedomostí neprišiel do styku so zvieraťom z čeľade koňovitých postihnutým infekčnou alebo nákazlivou chorobou v priebehu 15 dní pred týmto vyhlásením.

▼**M23**

IV. *Informácie o mieste ustajnenia a karanténe:*

a) Kôň vstúpil na územie krajiny odoslania .....(dátum).

b) Kôň bol dopravený do krajiny odoslania buď z členského štátu Európskeho spoločenstva (2), alebo z ..... (2) (názov krajiny, odkiaľ bol kôň dopravený do krajiny odoslania), ktorá je jednou z krajín v Severnej Amerike, uvedenej v skupine C prílohy I k rozhodnutiu 2004/211/ES.

c) Kôň vstúpil do krajiny odoslania v súlade s veterinárnymi podmienkami, ktoré sú aspoň také prísne ako podmienky ustanovené v tomto osvedčení.

d) Na základe možného zistenia a vyhlásenia (ktoré predstavuje časť osvedčenia) priloženého vlastníkom (2) alebo zástupcom vlastníka (2) koňa kôň nebol priebežne držaný mimo Európskeho spoločenstva počas 90 dní a viac, vrátane dátumu plánovaného návratu v súlade s týmto osvedčením, a nebol držaný v krajinách uvedených vyššie.

V. Kôň bude odoslaný vo vozidle, ktoré bolo vopred vyčistené a vydenzifikované dezinfekčným prostriedkom úradne uznávaným v krajine odoslania a ktoré bolo skonštruované tak, aby z neho nemohol počas prepravy unikať trus, podstielka ani krmivo.

VI. *Lehota platnosti osvedčenia je desať dní.*

Dátum	Miesto	Pečiatka a podpis úradného veterinárneho lekára (*)

.....

Meno tlačeným písmom a funkcia

(*) Farba pečiatky a podpisu musí byť odlišná od farby tlačeného vzoru.

▼**M23**

VYHLÁSENIE

Ja, podpísaný .....
(meno vlastníka alebo (2) zástupcu vlastníka (2) koňa uvedeného vyššie tlačeným písmom)

vyhlasujem, že:

— kôň bude odoslaný priamo z miesta odoslania do miesta určenia bez toho, aby sa dostal do styku s inými zvieratami z čeľade koňovitých, ktorých zdravotný štatút nie je rovnaký,

— kôň sa prepravuje iba medzi príslušnými miestami pod dozorom príslušných ústredných orgánov krajiny odoslania,

— kôň bol vyvezený z členského štátu Európskej únie ..... (dátum).

....
(miesto, dátum) (podpis)

(1) Osvedčenie musí byť vydané v deň naloženia zvieraťa na odoslanie do Európskej únie alebo posledný pracovný deň pred naložením.
(2) Nehodiace sa prečiarknite.

▼M10

PRÍLOHA IV

OSVEDČENIE O ZDRAVOTNEJ NEZÁVADNOSTI

pre ďalší vstup registrovaných koní, ktoré sa zúčastnili na pretekoch World Cup v Dubaji po dočasnom vývoze na menej ako 90 dní

Číslo osvedčenia: .....

Vyvážajúca tretia krajina: SPOJENÉ ARABSKÉ EMIRÁTY

Zodpovedné ministerstvo: MINISTERSTVO POĽNOHOSPODÁRSTVA

I. **Identifikácia koňa**

a) Číslo identifikačného dokladu: .....

b) Schváleného kým: .....
(názov príslušného orgánu)

II. **Pôvod koňa**

Kôň je poslaný z: .....
(miesto odkiaľ je poslaný)

do: .....
(miesto určenia)

letecky: .....
(uveďte číslo letu)

Meno a adresa odosielateľa: .....

.....

Meno a adresa príjemcu: .....

.....

III. **Zdravotné informácie**

Ja, dolupodpísaný potvrdzujem, že vyššie uvedený kôň spĺňa požiadavky uvedené v bode III a), b), c), e), f), g) a h) prílohy II k rozhodnutiu 93/195/EHS a že bol držaný pod dohľadom úradného veterinárneho lekára v schválených priestoroch chránených pred hmyzom, ktorý je nosičom parazitov od vstupu na územie Spojených arabských emirátov dňa ..... (menej ako 90 dní) a počas tohto obdobia bol držaný v samostatnej stajni mimo kontaktu s koňmi nižšieho zdravotného statusu, s výnimkou obdobia počas súťaže.

IV. Kôň bude odoslaný dopravným prostriedkom vopred vyčisteným a dezinfikovaným dezinfekčným prostriedkom oficiálne uznávaným v Spojených arabských emirátoch.

▼**M10**

V. Toto osvedčenie je platné 10 dní.

Dátum	Miesto	Pečiatka a podpis úradného veterinárneho lekára (1)
Meno tlačeným písmom a funkcia.		
(1) Farba pečiatky a podpisu musí byť odlišná od farby tlače.		

▼M12

PRÍLOHA V

OSVEDČENIE O ZDRAVOTNOM STAVE

pre opakovaný vstup registrovaných koní, ktoré sa zúčastnili na Melbourne Cup-e po dočasnom vývoze kratšom ako 90 dní

Číslo certifikátu: .....

Vyvážajúca tretia krajina: AUSTRÁLIA

Zodpovedné ministerstvo: Ministerstvo poľnohospodárstva — AQIS

I. **Identifikácia koňa**

a) Číslo identifikačného dokladu: .....

b) Schválil: .....
(názov príslušného orgánu)

II. **Pôvod koňa**

Kôň bude odoslaný z: .....
(miesto, z ktorého sa odosiela)

do: .....
(miesto určenia)

letecky: .....
(uveďte číslo letu)

Meno a adresa odosielateľa: .....

.....

Meno a adresa príjemcu: .....

.....

III. **Informácie o zdravotnom stave**

Ja, dolupodpísaný týmto potvrdzujem, že vyššie uvedený kôň spĺňa požiadavky uvedené v bode III písmeno a), b), c), e), f), g) a h) prílohy II k rozhodnutiu 93/195/EHS a že sa zdržiaval v úradne schválených chovoch pod úradným veterinárnym dozorom od svojho vstupu na územie Austrálie dňa ..... (kratšie ako 90 dní) a že počas tohto obdobia bol držaný v samostatnej stajni mimo kontaktu so zvieratami čeľade koňovitých s nižším zdravotným štatútom, s výnimkou doby súťaženia.

IV. Kôň bude odoslaný v dopravnom prostriedku, ktorý bude vopred vyčistený a dezinfikovaný dezinfekčným prostriedkom úradne uznaným v Austrálii.

V. Tento certifikát platí 10 dní.

Dátum	Miesto	Pečiatka a podpis úradného veterinárneho lekára (1)

Meno paličkovými veľkými písmenami a funkcia

(1) Farba pečiatky a podpisu musí byť iná ako farba potlače.

▼M17

PRÍLOHA VI

ZDRAVOTNÉ OSVEDČENIE

pre spätný dovoz registrovaných koní, ktoré sa zúčastnili na Japonskom pohári a Hongkonských medzinárodných dostihoch po dočasnom vývoze na lehotu do 90 dní

Osvedčenie č.: .....

Vyvážajúca tretia krajina: JAPONSKO (1), HONGKONG (1)

Zodpovedné ministerstvo: MINISTERSTVO POĽNOHOSPODÁRSTVA

I. **Identifikácia koňa**

a) Číslo identifikačného dokladu: .....

b) Overil: .....
(názov príslušného úradu)

II. **Pôvod koňa**

Kôň sa posiela z: .....
(miesto, odkiaľ bol odoslaný)

do: .....
(miesto určenia)

letecky: .....
(uveďte číslo letu)

Meno a adresa odosielateľa: .....

Meno a adresa príjemcu: .....

III. **Informácie o zdravotnom stave**

Ja, dolupodpísaný, potvrdzujem, že uvedený kôň spĺňa požiadavky stanovené v bode III písm. a), b), c), e), f), g) a h) prílohy II k rozhodnutiu 93/195/EHS a že bol ustajnený v úradne schválenom hospodárstve pod úradným veterinárnym dohľadom od vstupu na územie Japonska (1) alebo Hongkongu (1) dňa ..... (najviac 90 dní) a počas tohto obdobia bol, s výnimkou súťaží, ustajnený oddelene, bez kontaktu s koňmi so zhoršeným zdravotným stavom.

IV. Kôň bude odoslaný v dopravnom prostriedku vopred vyčistenom a vydezinfikovanom dezinfekčným prostriedkom úradne uznanom v Japonsku (1) alebo v Hongkongu (1).

V. Toto osvedčenie platí 10 dní.

Dátum	Miesto	Pečiatka a podpis úradného veterinárneho lekára (*)

Meno tlačenými písmenami a funkcia.

(*) Farba pečiatky a podpisu sa musia líšiť od farby tlače.

(1) Nehodiace sa prečiarknite.

▼M25

PRÍLOHA VII

▸(1) VETERINÁRNE OSVEDČENIE

pre opakovaný vstup registrovaných koní, ktoré sa zúčastnili na Svetovom pohári vo vytrvalostných pretekoch alebo na Ázijských hrách po dočasnom vývoze kratšom ako 60 dní ◂

Číslo osvedčenia: .....

Tretia krajina odoslania: .....

Zodpovedné ministerstvo: .....

I. **Identifikácia koňa**

a) Číslo identifikačného dokladu: .....

b) Schválené: .....
(názov príslušného orgánu)

II. **Pôvod koňa**

Kôň má byť odoslaný z: .....
(miesto, z ktorého sa odosiela)

do: .....
(miesto určenia)

letecky: .....
(uveďte číslo letu)

Meno a adresa odosielateľa: .....

Meno a adresa príjemcu: .....

III. **Informácie o zdravotnom stave**

Ja, podpísaný, potvrdzujem, že uvedený kôň spĺňa požiadavky stanovené v bode III písm. a), b), c), e), f), g) a h) prílohy II k rozhodnutiu 93/195/EHS a že bol ustajnený v úradne schválenom hospodárstve pod úradným veterinárnym dohľadom od vstupu na územie ..... (názov vyvážajúcej krajiny) dňa ..... (najviac 60 dní) a počas tohto obdobia bol, s výnimkou jazdeckých pretekov, ustajnený v oddelených stajniach bez toho, aby prišiel do styku so zvieratami so zhoršeným zdravotným stavom.

IV. Kôň bude odoslaný dopravným prostriedkom vopred vyčisteným a vydezinfikovaným úradne uznaným dezinfekčným prostriedkom ..... (názov vyvážajúcej krajiny).

V. Toto osvedčenie je platné 10 dní.

Dátum	Miesto	Pečiatka a podpis úradného veterinárneho lekára (1)

Meno tlačeným písmom a kvalifikácia.

(1) Farba pečiatky a podpisu musí byť odlišná od farby tlače.

► (1) M26 ◄

▼M20

PRÍLOHA VIII

CERTIFIKÁT O ZDRAVOTNOM STAVE

pre opakovaný vstup registrovaných koní, ktoré sa zúčastnili podujatí International Group/Grade v Austrálii, Kanade, Spojených štátoch amerických, Hongkongu, Japonsku, Singapúre alebo v Spojených arabských emirátoch po dočasnom vývoze na dobu kratšiu ako 90 dní

č. certifikátu: .....

Vyvážajúca nečlenská krajina: AUSTRÁLIA (1), KANADA (1), SPOJENÉ ŠTÁTY AMERICKÉ (1), HONGKONG (1), JAPONSKO (1) SINGAPÚR (1) alebo SPOJENÉ ARABSKÉ EMIRÁTY (1)

Zodpovedné ministerstvo: MINISTERSTVO PÔDOHOSPODÁRSTVA

I. **Identifikácia koňa**

a) Číslo identifikačného dokladu: .....

b) Platnosť potvrdil: .....
(názov príslušného orgánu)

II. **Pôvod koňa**

a) Kôň bude poslaný z: .....
(miesto odkiaľ bude poslaný)

b) do: .....
(miesto určenia)

letecky: .....
(uveďte číslo letu)

Meno a adresa odosielateľa: .....

Meno a adresa príjemcu: .....

III. **Informácie týkajúce sa zdravia**

Ja, dolupodpísaný, potvrdzujem, že vyššie popísaný kôň vyhovuje nasledovným požiadavkám:

a) pochádza z krajiny, kde sa nasledovné choroby musia povinne hlásiť: africký mor koní, žrebčia nákaza, sopľavka, encefalomyelitída koní (všetky druhy vrátane Venezuelskej encefalomyelitídy koní), infekčná anémia, vezikulárna stomatitída, besnota, antrax;

b) bol dnes vyšetrený a nevykazuje žiadne klinické príznaky choroby (2);

c) nie je určený na zabitie v rámci národného programu eradikácie nákazlivých alebo infekčných chorôb;

d) od svojho vstupu do krajiny odoslania sa zdržiaval v chovoch pod veterinárnym dozorom, ustajnený v oddelených maštaliach bez toho, aby prichádzal do styku so zvieratami koňovitými nižšieho zdravotného stavu s výnimkou počas dostihov;

e) pochádza z územia alebo v prípadoch úradnej regionalizácie v súlade s právnymi predpismi spoločenstva, z časti územia nečlenskej krajiny v ktorej:

i) nebol zaznamenaný výskyt Venezuelskej encefalomyelitídy koní počas posledných dvoch rokov;

ii) nebol zaznamenaný výskyt žrebčej nákazy počas posledných šiestich mesiacov;

iii) nebol zaznamenaný výskyt sopľavky počas posledných šiestich mesiacov;

▼M20

f) nepochádza z územia alebo z časti územia nečlenskej krajiny považovanej v súlade s legislatívou spoločenstva za infikovanú africkým morom koní;

g) nepochádza z chovu, ktorý bol predmetom zákazu z dôvodov zdravia zvierat a ani neprišlo do styku so zvieratami koňovitými z chovu, ktorý bol predmetom zákazu z dôvodov zdravia zvierat, ktorý stanovil nasledovné podmienky:

i) ak neboli všetky zvieratá druhov vnímavých k jednej alebo viacerým chorobám uvedeným v ďalšom texte umiestnené v chove odstránené, zákaz trval:

— šesť mesiacov v prípade encefalomyelitídy koní, počínajúc dňom, kedy bolo zviera koňovité trpiace danou chorobou zabité,

— v prípade infekčnej anémie zvierat koňovitých, po dobu požadovanú na vykonanie dvoch a Coggínsových testov s negatívnym výsledkom s trojmesačným časovým odstupom na vzorkách odobratých zo zvierat, ktoré zostali po zabití infikovaných zvierat,

— šesť mesiacov v prípade vezikulárnej stomatitídy,

— šesť mesiacov v prípade vírusovej arteritídy koní,

— jeden mesiac od posledného zaznamenaného prípadu v prípade besnoty,

— 15 dni od posledného zaznamenaného prípadu v prípade antraxu;

ii) Ak všetky zvieratá druhov vnímavých na chorobu umiestnené v chove boli zabité alebo odstránené a priestory vydezinfikované, doba zákazu je 30 dní, počínajúc dňom kedy boli zvieratá zničené alebo odstránené a priestory vydezinfikované, s výnimkou prípadu antraxu kedy doba zákazu trvá 15 dní;

h) podľa svojich najlepších vedomostí neprišiel do kontaktu so zvieraťom koňovitým trpiacim infekčnou alebo nákazlivou chorobou v priebehu 15 dní pred týmto vyhlásením.

IV. **Informácie o pobyte a karanténe**

a) Kôň vstúpil na územie krajiny odoslania dňa ..... (uveďte dátum).

b) Kôň prišiel do krajiny odoslania buď z členského štátu Európskeho spoločenstva (1) alebo z ..... (1) (uveďte názov krajiny z ktorej kôň prišiel do krajiny vývozu), pričom posledne uvedená krajina je jednou z vyššie uvedených krajín.

c) Kôň vstúpil do krajiny odoslania za veterinárnych podmienok prinajmenšom tak prísnych ako sú podmienky uvedené v tomto certifikáte.

d) Do takej mieri do akej sa dalo o tom ubezpečiť a vychádzajúc z pripojeného vyhlásenia vlastníka koňa, alebo jeho zástupcu (1), ktoré je súčasťou certifikátu, kôň sa nezdržiaval trvale mimo Európskeho spoločenstva dlhšie ako 90 dní, vrátane dátumu plánovaného návratu v súlade s týmto certifikátom a nezdržiaval sa mimo vyššie uvedených krajín.

V. Kôň bude odoslaný vo vozidle vopred vyčistenom a vydenzinfikovanom dezinfekčným prostriedkom úradne uznávaným v krajine odoslania a skonštruovaným tak, aby z neho nemohli počas prepravy uniknúť trus, podstielka a ani krmivo.

VI. Tento certifikát platí 10 dní.

dátum	miesto	pečiatka a podpis úradného veterinárneho lekára (3)

meno veľkými paličkovými písmenami a funkcia.

▼**M20**

VYHLÁSENIE

Ja, dolupodpísaný.....

(uveďte meno vlastníka [1] alebo zástupcu [1] vlastníka vyššie popísaného koňa paličkovým písmom)

vyhlasujem, že:

— kôň bude poslaný priamo z miesta odoslania do miesta určenia bez toho, aby sa dostal do kontaktu s inými zvieratami koňovitými, ktorých zdravotný stav nie je rovnaký;

— kôň sa bude premiestňovať iba medzi areálmi schválenými pre kone, ktoré sa zúčastňujú na Group/Grade podujatiach v Austrálii, Kanade, Spojených štátoch amerických, Hongkongu, Japonsku, Singapúre alebo v Spojených arabských emirátoch;

— kôň bol vyvezený z členského štátu Európskej únie dňa ..... (uveďte dátum).

....

(miesto, dátum) (podpis)

([1]) Nehodiace sa, prečiarknite.

([2]) Certifikát musí byť vystavený v deň nakládky koňa na odoslanie do miesta určenia alebo posledný pracovný deň pred naložením.

([3]) Pečiatka a podpis musia mať inú farbu ako farba tlače.

▼M24

PRÍLOHA IX

VETERINÁRNY CERTIFIKÁT

pre opakovaný vstup registrovaných koní po dočasnom vývoze na obdobie kratšie ako 90 dní na jazdecké podujatia súvisiace s olympijskými hrami, ako aj príslušnými prípravnými testovacími podujatiami alebo paraolympiádou

Číslo certifikátu: .....

Konkrétne podujatie

prípravné testovacie podujatie v súvislosti s olympijskými hrami..... ([1])
olympijské hry v..... ([1])
paraolympiáda v..... ([1])

Tretia krajina odoslania.....
(uveďte názov krajiny)

Zodpovedné ministerstvo: .....
(uveďte názov ministerstva)

I. **Identifikácia koňa**

a) Číslo identifikačného dokladu: .....

b) Schválené:.....
(názov príslušného orgánu)

II. **Pôvod koňa**

Kôň bude odoslaný z: .....
(miesto vývozu)

do: .....
(miesto určenia)

letecky ([1]): .....
(uveďte číslo letu)

pozemnou dopravou ([1]): .....
(uveďte číslo štátnej poznávacej značky)

Meno a adresa odosielateľa: .....

Meno a adresa príjemcu:.....

III. **Informácie o zdravotnom stave**

Ja, podpísaný, potvrdzujem, že uvedený kôň spĺňa tieto požiadavky:

a) pochádza z krajiny, kde sa povinne hlásia tieto ochorenia: africký mor koní, žrebčia nákaza, sopľavka, encefalomyelitída koní (všetky druhy vrátane venezuelskej encefalomyelitídy koní), infekčná anémia koní, vezikulárna stomatitída, besnota, antrax;

b) bol dnes vyšetrený a nevykazuje žiadne klinické príznaky ochorenia ([2]);

c) nie je určený na usmrtenie v súlade s národným programom eradikácie infekčných alebo nákazlivých chorôb;

d) od vstupu koňa do krajiny odoslania sa nachádzal vo veterinárne kontrolovaných chovoch ustajnený v oddelených stajniach bez toho, aby prišiel do styku so zvieratami čeľade koňovitých s horším zdravotným stavom, s výnimkou jazdeckých pretekov;

▼M24

e) pochádza z územia alebo v prípade úradnej regionalizácie podľa právnych predpisov Spoločenstva z časti územia tretej krajiny, na ktorom:

i) sa za posledné dva roky nevyskytla venezuelská encefalomyelitída koní;

ii) sa za posledných šesť mesiacov nevyskytla žrebčia nákaza;

iii) sa za posledných šesť mesiacov nevyskytla sopľavka;

f) nepochádza z územia ani z časti územia danej tretej krajiny, ktoré sa v súlade s právnymi predpismi Spoločenstva považuje za územie infikované africkým morom koní;

g) nepochádza z chovu, ktorý bol/je predmetom zákazu z veterinárnych dôvodov, ani neprišiel do styku so zvieratami čeľade koňovitých z chovu, ktorý bol/je predmetom zákazu z veterinárnych dôvodov, pričom platia tieto podmienky:

i) ak nedošlo k premiestneniu všetkých zvierat vnímavých na jedno alebo viaceré uvedené ochorenia z daného chovu, zákaz platil počas:

— šiestich mesiacov v prípade vezikulárnej stomatitídy,

— šiestich mesiacov v prípade encefalomyelitídy koní so začiatkom v deň usmrtenia alebo premiestnenia zvierat čeľade koňovitých, nakazených týmto ochorením, z miesta chovu,

— obdobia potrebného na vykonanie dvoch Cogginsových testov s odstupom troch mesiacov s negatívnymi výsledkami vzoriek odobratých zo zvierat, ktoré zostali v chove po zabití nakazených zvierat v prípade infekčnej anémie koní,

— jedného mesiaca od posledného zaznamenaného prípadu výskytu besnoty,

— 15 dní od posledného zaznamenaného prípadu v prípade antraxu;

ii) ak boli zvieratá druhov vnímavých na uvedené ochorenie zabité alebo premiestnené z miesta chovu, obdobie zákazu je 30 dní alebo v prípade antraxu 15 dní so začiatkom v deň vyčistenia a dezinfekcie priestorov chovu po likvidácii alebo premiestnení zvierat;

h) podľa mojich najlepších vedomostí uvedený kôň neprišiel do kontaktu so zvieraťom čeľade koňovitých, nakazeným infekčným alebo nákazlivým ochorením, v priebehu 15 dní pred týmto vyhlásením.

IV. **Informácie týkajúce sa umiestnenia a karantény:**

a) Kôň bol dovezený na územie krajiny odoslania dňa ..... *(vpíšte dátum);*

b) kôň bol privezený do krajiny odoslania z členského štátu Európskej únie ([1]) alebo z ..... ([1]) *(vpíšte názov krajiny, odkiaľ bol kôň privezený do krajiny vývozu)*, pričom posledne uvedená krajina je krajinou uvedenou v rovnakej hygienickej skupine v prílohe I k rozhodnutiu 2004/211/ES;

c) kôň bol privezený do krajiny odoslania za minimálne takých prísnych veterinárnych podmienok, ako sú podmienky uvedené v tomto certifikáte;

d) ako možno preukázať a potvrdiť na základe pripojeného vyhlásenia vlastníka ([1]) alebo zástupcu vlastníka ([1]) koňa (ktoré je súčasťou certifikátu), kôň sa trvalo nenachádzal mimo územia Európskej únie počas obdobia 90 dní a dlhšie vrátane dňa plánovaného návratu v súlade s týmto certifikátom a nezdržiaval sa mimo uvedených krajín.

▼M24

V. Kôň bude odoslaný vo vozidle vopred vyčistenom a vydenzifikovanom dezinfekčným prostriedkom úradne uznávaným v krajine odoslania a skonštruovanom tak, aby z neho počas prepravy neunikal trus, podstielka ani krmivo.

VI. Certifikát platí 10 dní.

Dátum	Miesto	Pečiatka a podpis úradného veterinárneho lekára ([3])

Meno paličkovým písmom a kvalifikácia:

VYHLÁSENIE

Ja, podpísaný, ...
[paličkovým písmom uveďte meno vlastníka ([1]) alebo zástupcu vlastníka) ([1]) uvedeného koňa]

vyhlasujem, že:

— kôň sa priamo odošle z miesta odoslania do miesta určenia bez toho, aby sa dostal do kontaktu s inými zvieratami čeľade koňovitých s nerovnocenným zdravotným stavom,

— kôň sa bude prepravovať len v rámci miest, ktoré sú pod dohľadom príslušných ústredných orgánov krajiny odoslania,

— kôň bol vyvezený z členského štátu Európskej únie..... *(vpíšte dátum)*

....., ...
(miesto, dátum) (podpis)

([1]) Nehodiace sa prečiarknite.
([2]) Certifikát musí byť vystavený v deň nakládky koňa na odoslanie do Európskej únie alebo v posledný pracovný deň pred naložením.
([3]) Farba pečiatky a podpisu sa musí líšiť od farby tlače vzoru formulára.